[redacted]

essap
Compromiso de calidad y eficiencia

ADENDA Nº 01/2013
LICITACION PÚBLICA NACIONAL Nº 06/2013
"ADQUISICIÓN DE MEZCLA ASFÁLTICA HECHA EN CALIENTE PARA APLICACIÓN EN FRIO"
ID 249740
23/04/2013.

1. **Se modifica el Pliego de Bases y Condiciones en la Sección I – Datos de la Licitación (DL):**

Donde dice:

IAO 7.1	Para **aclaraciones de las ofertas,** solamente, la dirección de la Convocante es: EMPRESA DE SERVICIOS SANITARIOS DEL PARAGUAY S.A. Atención: *Abog. Giuliana Galli Campos Cervera* Dirección: *José Berges Nº516, Edificio Central, planta baja, oficina de la Unidad Operativa de Contrataciones.-* Ciudad: *Asunción,* Paraguay Teléfono: *595 021 225 001-3 int. 265* Fax: *595 021 204 918.* Dirección de correo electrónico: *uoc@essap.com.py* **La fecha y hora límites para realizar consultas es***:* **Fecha: *01/04/2013 hasta las 15:00 horas.-***

Debe decir:

IAO 7.1	Para **aclaraciones de las ofertas,** solamente, la dirección de la Convocante es: EMPRESA DE SERVICIOS SANITARIOS DEL PARAGUAY S.A. Atención: *Abog. Giuliana Galli Campos Cervera* Dirección: *José Berges Nº516, Edificio Central, planta baja, oficina de la Unidad Operativa de Contrataciones.-* Ciudad: *Asunción,* Paraguay Teléfono: *595 021 225 001-3 int. 265* Fax: *595 021 204 918.* Dirección de correo electrónico: *uoc@essap.com.py* **La fecha y hora límites para realizar consultas es***:* **Fecha: *26/04/2013 hasta las 12:00 horas.-***

Donde dice:

	D. Presentación y Apertura de Ofertas
IAO 23.1	***Para propósitos de la presentación de las ofertas***, la dirección de la Convocante es: Atención: *Abog. Giuliana Galli Campos Cervera* Dirección: José Berges Nº 516 Número del Piso/Oficina: *Planta baja, oficina de la Unidad Operativa de Contrataciones.*

Abog. Giuliana Galli Campos Cervera
Jefa Unidad Operativa de Contrataciones
ESSAP S.A.

	Ciudad: Asunción, Paraguay Código postal: La fecha límite para presentar las ofertas es: ***Fecha: 09/04/2013, Hora: 09:00 hs.-***
IAO 26.1	***La apertura de las ofertas tendrá lugar en***: Dirección: José Berges Nº 516 Número de Piso/Oficina: Planta Baja, Oficina de la Unidad Operativa de Contrataciones. Ciudad: Asunción, Paraguay ***Fecha: 09/04/2013, Hora: 09:30 hs.-***

Debe decir:

	D. Presentación y Apertura de Ofertas
IAO 23.1	***Para propósitos de la presentación de las ofertas***, la dirección de la Convocante es: Atención: *Abog. Giuliana Galli Campos Cervera* Dirección: José Berges Nº 516 Número del Piso/Oficina: *Planta baja, oficina de la Unidad Operativa de Contrataciones.* Ciudad: Asunción, Paraguay Código postal: La fecha límite para presentar las ofertas es: ***Fecha: 07/05/2013, Hora: 09:00 hs.-***
IAO 26.1	***La apertura de las ofertas tendrá lugar en***: Dirección: José Berges Nº 516 Número de Piso/Oficina: Planta Baja, Oficina de la Unidad Operativa de Contrataciones. Ciudad: Asunción, Paraguay ***Fecha: 07/05/2013, Hora: 09:30 hs.-***

2. **Se modifica el Pliego de Bases y Condiciones en la Sección II – Criterios de Evaluación y Requisitos de Calificación, punto 2 Requisitos para Calificación Posterior (IAO 36):**

Donde dice:

(b) Criterios que acrediten la experiencia y la capacidad de suministro

1. Que cuente como mínimo 1 (un) año de experiencia en el mercado en el ramo ofertado, para lo cual se debe presentar copia autenticada de apertura de negocios y pago de patente Municipal al día.

4. Capacidad de suministros y experiencia en el ramo: presentar copia autenticada de contratos ejecutados de provisión o facturaciones y recepciones finales de bienes similares a lo ofertado en la presente licitación en el último año. Podrán presentarse la cantidad de contratos, facturaciones y recepciones finales que fueren necesarios para acreditar el volumen en un monto de **30%**

Abog. Giuliana Galli Campos Cervera
Jefa Unidad Operativa de Contrataciones
ESSAP S.A.

[redacted]

essap
Compromiso de calidad y eficiencia

(treinta por ciento) de su oferta, siempre que hayan sido formalizados en el periodo mencionado y debidamente autenticados por Escribano Público.

Debe decir:

(b) Criterios que acrediten la experiencia y la capacidad de suministro

1. Que cuente como mínimo 3 (tres) años de experiencia en el mercado en el ramo ofertado, para lo cual se debe presentar copia autenticada de apertura de negocios y pago de patente Municipal al día.

4. Capacidad de suministros y experiencia en el ramo: presentar copia autenticada de contratos ejecutados de provisión o facturaciones y recepciones finales de bienes similares a lo ofertado en la presente licitación en los últimos 3 (tres) años (2010, 2011 y 2012). Podrán presentarse la cantidad de contratos, facturaciones y recepciones finales que fueren necesarios para acreditar el volumen en un monto de **30%** (treinta por ciento) de su oferta, siempre que hayan sido formalizados en el periodo mencionado y debidamente autenticados por Escribano Público.

3. Se modifica el Pliego de Bases y Condiciones en la Sección VII – Anexos – Anexo N° I:

Donde dice:

H) Documentos que demuestren que el Oferente está calificado para ejecutar el contrato en caso que su oferta sea aceptada, de conformidad con la cláusula 18 de las Instrucciones a los Oferentes.		
1. Que cuente como mínimo 1 (un) año de experiencia en el mercado en el ramo ofertado, para lo cual se debe presentar copia autenticada de apertura de negocios y pago de patente Municipal al día. **2.** En caso de productos importados, el oferente deberá presentar contrato de representación y distribución vigente, visados por los consulados del país de origen y de la República del Paraguay; debido a la necesidad de garantizar el soporte local y la garantía. **3.** Declaración Jurada, que tiene capacidad técnica para la entrega de los materiales y servicios conexos, en el Plazo establecido en la Sección III Plan de Entregas. **4.** Capacidad de suministros y experiencia en el ramo: presentar copia autenticada de contratos ejecutados de provisión o facturaciones y recepciones finales de bienes similares a lo ofertado en la presente licitación en el último año. Podrán presentarse la cantidad de contratos, facturaciones y recepciones finales que fueren necesarios para acreditar el volumen en un monto de **30%** (treinta por ciento) de su oferta, siempre que hayan sido formalizados en el periodo mencionado y debidamente autenticados por Escribano Público.		

Abog. Giuliana Gaona Cabrera
Jefa Unidad Operativa de Contrataciones
ESSAP S.A.

essap
Compromiso de calidad y eficiencia

Debe decir:

H) Documentos que demuestren que el Oferente está calificado para ejecutar el contrato en caso que su oferta sea aceptada, de conformidad con la cláusula 18 de las Instrucciones a los Oferentes.		
1. Que cuente como mínimo 3 (tres) años de experiencia en el mercado en el ramo ofertado, para lo cual se debe presentar copia autenticada de apertura de negocios y pago de patente Municipal al día. **2.** En caso de productos importados, el oferente deberá presentar contrato de representación y distribución vigente, visados por los consulados del país de origen y de la República del Paraguay; debido a la necesidad de garantizar el soporte local y la garantía. **3.** Declaración Jurada, que tiene capacidad técnica para la entrega de los materiales y servicios conexos, en el Plazo establecido en la Sección III Plan de Entregas. **4.** Capacidad de suministros y experiencia en el ramo: presentar copia autenticada de contratos ejecutados de provisión o facturaciones y recepciones finales de bienes similares a lo ofertado en la presente licitación en los últimos 3 (tres) años (2010, 2011 y 2012). Podrán presentarse la cantidad de contratos, facturaciones y recepciones finales que fueren necesarios para acreditar el volumen en un monto de **30%** (treinta por ciento) de su oferta, siempre que hayan sido formalizados en el periodo mencionado y debidamente autenticados por Escribano Público.		

Abog. Giuliana Galli Campos Cervera
Jefa Unidad Operativa de Contrataciones
ESSAP S.A.